

例言

一、本院爲供實務上學術上之參考，特將西德聯邦憲法法院裁判，擇其具有參考價值者，譯成中文，編輯成冊。

二、本書定名爲西德聯邦憲法法院裁判選輯(一)，係由翁大法官岳生就西德聯邦憲法法院發行出版之裁判選輯(ENTSCHIEDUNGEN DES BUNDESVERRASSUNGSGERICHTS)，篩選其中西德聯邦憲法法院之判決九篇：(一)關於「確認社會主義帝國黨違憲」之判決；(二)關於「夫妻共同課稅是否違憲」之判決；(三)關於「呂特事件」之判決；(四)關於「職業自由(工作權)」之判決；(五)關於「立法者應受平等原則拘束」之判決；(六)關於「聯邦預算法之法規審查程序」之判決；(七)關於「刑罰執行留置受刑人書信是否侵害人民基本權利」之判決；(八)關於「學校法(開除學生)」之判決；(九)關於「一九八三年人口普查法」之判決，譯印而成。

三、本裁判選輯之翻譯，由本院委請院外精通德語及法學造詣相當之人士：劉孔中、陳麗娟、黃啓禎、蕭文生、張懿云、顏厥安、謝銘洋諸位先生小姐擔任，並請法學博士林信和先生擔任譯文之審查工作。

四、本裁判選輯，係由參事彭鳳至、秘書處第二科黃科長一鑫、賴秘書鈺蘭、谷雲祥、王蓉飛、劉夢蕾諸位同仁分任編校，始克付梓，併此附誌。

西德聯邦憲法法院裁判選輯(一)

目錄

譯名：

譯者 頁次

一、關於「確認社會主義帝國黨違憲」之判決	劉孔中	一
二、關於「夫妻共同課稅是否違憲」之判決	陳麗娟	七〇
三、關於「呂特事件」之判決	黃啓禎	一〇〇
四、關於「職業自由(工作權)」之判決	蕭文生	一二八
五、關於「立法者應受平等原則拘束」之判決	張懿云	一八三
六、關於「聯邦預算法之法規審查程序」之判決	顏厥安	一九五
	劉孔中	
七、關於「刑罰執行留置受刑人書信是否侵害人民基本權利」之判決	蕭文生	二四八
八、關於「學校法(開除學生)」之判決	謝銘洋	二六三
九、關於「一九八三年人口普查法」之判決	蕭文生	二八八